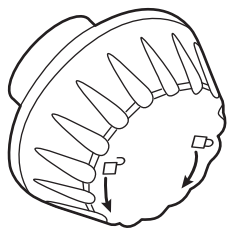


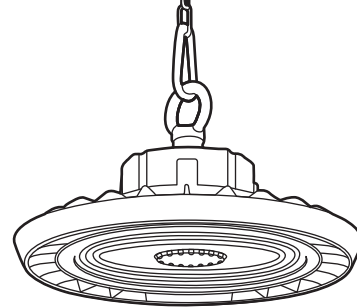
# Aslo

INSTRUÇÕES  
INSTRUCCIONES

INSTRUCTIONS  
MODE D'EMPLOI



REF.:  
ASSMSONAR



REF.:  
ASSONAR10040 ASSONAR20040  
ASSONAR15040

## ACESSÓRIO PARA CAMPÂNULA INDUSTRIAL LED

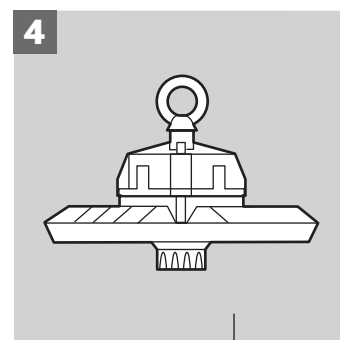
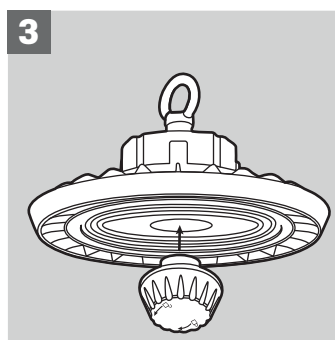
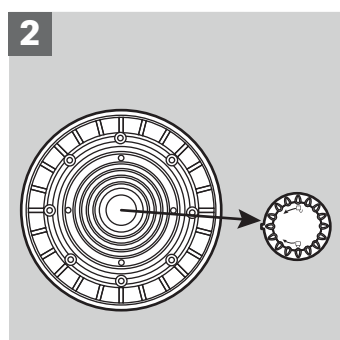
ACCESORIO PARA CAMPANA INDUSTRIAL LED  
ACCESSORY FOR LED INDUSTRIAL HIGH BAY  
ACCESSOIRE POUR CLOCHE INDUSTRIELLE LED

## INSTALAÇÃO DO SENSOR (OPCIONAL)

INSTALACIÓN DE SENSOR (OPCIONAL)

SENSOR INSTALLATION (OPTIONAL)

INSTALLATION DU DÉTECTEUR DE MOUVEMENT (OPTIONNEL)



PT | Aperte o sensor na direção da seta até que este esteja alinhado com a lente e devidamente fixo. Apenas profissionais podem abri-lo.

ES | Apriete el sensor en la dirección de la flecha hasta que esté alineado con la lente y correctamente colocado. Sólo los profesionales pueden abrirlo.

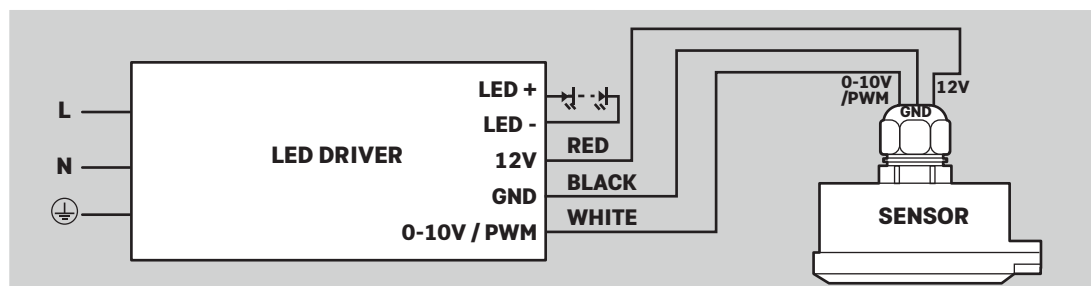
EN | Tighten the sensor in the direction of the arrow until the sensor is aligned with the lens and is properly fixed. Only professionals can open it.

FR | Pressez le détecteur dans le sens de la flèche jusqu'à ce qu'il soit aligné avec la lentille et correctement fixé. Seuls les professionnels peuvent l'ouvrir.

## DIAGRAMA DE LIGAÇÃO

DIAGRAMA DE CABLEADO  
WIRING DIAGRAM

DIAGRAMME DE CÂBLAGE



## DADOS TÉCNICOS

DATOS TÉCNICOS

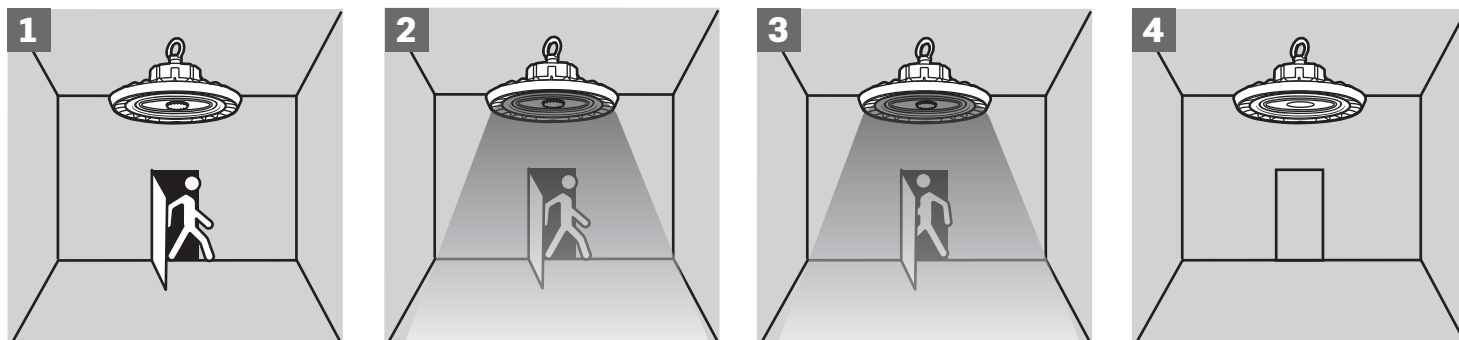
TECHNICAL DATA

DONNÉES TECHNIQUES

<b>Tensão de funcionamento</b> Tensión de funcionamiento <b>Operating voltage</b> Tensión de fonctionnement	<b>12V dc</b>	<b>Sensor de luz natural</b> Sensor de luz natural <b>Daylight sensor</b> Capteur de lumière du jour	<b>2Lux / 10Lux / 50Lux</b> <b>desativado / desactivado</b>
<b>Método de regulação</b> Método de ajuste <b>Control method</b> Méthode de réglage	<b>0-10V</b>	<b>Frequência microondas</b> Frecuencia de microondas <b>Microwave frequency</b> fréquence micro-ondes	<b>5,8GHz +/- 75MHz</b>
<b>Diâmetro do sensor</b> Diámetro del sensor <b>Sensor diameter</b> Diamètre du capteur	<b>38,5mm</b>	<b>Potência de transmissão</b> Potencia de transmisión <b>Transmit power</b> Puissance de transmission	<b>&lt;1mW</b>
<b>Sensibilidade</b> Sensibilidad <b>Sensitivity</b> Sensibilité	<b>10% / 50% / 100%</b>	<b>Alcance de deteção</b> Alcance de detección <b>Detection range</b> Portée de détection	<b>Máx. (Diâmetro x altura):</b> <b>12x15m</b>

<b>Tempo de espera</b> Tiempo de espera <b>Hold time</b> Temps d'attente	<b>2s / 30s / 1min / 5min</b> <b>10min / 30min</b>
<b>Tempo de repouso</b> Tiempo de reposo <b>Standby time</b> Temps de veille	<b>0s / 10s / 1min / 10min</b> <b>30min / +∞</b>
<b>Nível de ajuste do tempo de repouso</b> Nivel de ajuste del tiempo e reposo <b>Standby dimming level</b> Niveau de réglage du temps de veille	<b>10% / 20% / 30%</b>

<b>Ângulo de deteção</b> Ángulo de detección <b>Detection angle</b> Angle de détection	<b>30°~150°</b>
<b>Altura de instalação</b> Altura de instalación <b>Installation height</b> Hauteur d'installation	<b>15m</b>
<b>Temperatura de funcionamento</b> Temperatura de funcionamiento <b>Operating temperature</b> Température de fonctionnement	<b>-20°~+60°</b>



PT | Função dimável. O sensor de movimento pode acender a luz com base no movimento. Com este sensor incorporado, a luz acende-se automaticamente quando necessário e diminui a intensidade para um nível predefinido antes de desligar completamente. 1 - A luz mantém-se apagada durante o dia mesmo quando o movimento é detetado. (O nível de lux ambiente está acima do predefinido limite da luz do dia). 2 - Com movimento e insuficiente nível de lux ambiente, a luz é acionada a 100% pelo detetor. 3 - Se não houver mais movimento, a luz reduz de intensidade luminosa após o tempo de espera. 4 - A luz apaga automaticamente após o tempo de repouso.

ES | Función de regulación. El detector de movimiento puede encender la luz en función del movimiento. Con este detector incorporado, la luz se enciende automáticamente cuando se necesita y se atenúa hasta un nivel preestablecido antes de apagarse por completo. 1 - La luz permanece apagada durante el día aunque se detecte movimiento. (El nivel de lux ambiente está por encima del límite de luz natural preestablecido). 2 - Con el movimiento y un nivel de lux ambiente insuficiente, el detector enciende la luz al 100%. 3 - Si no hay más movimiento, la luz disminuye el flujo luminoso después del tiempo de espera. 4 - La luz se apaga automáticamente después del tiempo de reposo.

EN | Step-dim function. The motion detector can turn on the light based on movement. With this detector built in, light is automatically on when needed and dimmed to preset level before it is totally off. 1 - The light keeps off during daytime even when movement is detected. (Ambient lux level is above preset daylight threshold). 2 - With movement and insufficient ambient lux level, the light is triggered on 100% by the detector. 3 - If there is no more movement, the light dims to stand-by dimming level after hold-time. 4 - The light turns off automatically after stand-by time.

FR | Fonction dimmable. Le détecteur de mouvement peut allumer la lumière en fonction du mouvement. Grâce à ce détecteur intégré, la lumière s'allume automatiquement lorsque cela est nécessaire et diminue jusqu'à un niveau d'intensité lumineuse prédéfini avant de s'éteindre complètement. 1 - La lumière reste éteinte pendant la journée même si un mouvement est détecté. (Le niveau de lux ambiant est supérieur à la limite de lumière du jour prédéfinie). 2 - En cas de mouvement et de niveau de lux ambiant insuffisant, 100 % de la lumière est actionné par le détecteur. 3 - S'il n'y a plus de mouvement, la lumière s'éteint après le temps d'attente. 4 - La lumière s'éteint automatiquement après le temps de veille.